

HABLANDO AL MUNDO HOY EN LA MAÑANA, EL SUMO PONTIFICE, POR MEDIO DEL RADIO ENVIO SU BENDICION A LOS PUEBLOS CRISTIANOS

BELLA VERANEANTE EN LA CIUDAD DE ALAJUELA



Señorita ESTELITA ORTIZ ROGER

BELLA VERANEANTE EN LA CIUDAD DE ALAJUELA



Señorita ISABEL QUIROS QUIROS



La señora Concepción Goeldner de Escobar, de El Paso, Texas, ha pedido anulación de su matrimonio con el general González Escobar, ex-jefe de los rebeldes de México. La señora Goeldner es la segunda esposa del general y dice que su esposo está viviendo con su primera mujer en Montreal, Canadá, bajo el nombre de J. Deras. Ella pide la custodia de su hijo de 4 años y la división de los bienes de Escobar

Este bonito traje para el boudoir está hecho de terciopelo estampado negro con flores rojas y verdes.



Mme. Amelita Galz-Curci, conocida cantante de ópera, gozando de las frescas aguas en la playa de Miami, Florida



Sinclair Lewis, autor de "La Calle Principal", "Rabbit" y otras obras, paseándose con su esposa por Unter der Linden, en Berlín, después de haber recibido el premio Nobel de Literatura de 1930

A. B. C.

Gerente
 Lic. RAUL UGALDE G.
 Jefe de Redacción
 JOSE ANGEL ZELEDON
 Administrador
 MARIANO SOLORZANO

Solamente dos obreros fueron detenidos por tenerseles como alteradores del orden público

ELLOS SON LOS SEÑORES M. R. POVEDA Y VALENTIN ACEDO

Estuvimos, inquiriendo acerca de las detenciones de obreros, efectuadas ayer tarde, con motivo de la publicación de una nota por la que se manifiesta que se dan ocho días de término al presidente de la república para que solucione el problema y con motivo también de ocuparse en alterar el orden público.

Se nos informó que apenas se dio orden de detención contra dos obreros: ellos son M. R. Poveda y Valentín Acedo, encontrándose

Poveda detenido en la primera sección de policía y Acedo en la segunda sección, a la orden del director general de policía.

Poveda fue detenido como firmante de la mencionada publicación y Acedo por tenersele como trastornador del orden público.

Ambos permanecerán algunos días en la detención, y según se nos informa se pondrán a la orden del agente principal de policía para su juzgamiento.

ULTIMA HORA

LA ASAMBLEA NACIONAL DE EL SALVADOR DEFINIO HOY EL PROBLEMA ELECTORAL DECLARA LA ELECCION DE PRESIDENTE Y VICEPRESIDENTE

La Legación de El Salvador en esta ciudad, a cargo del muy distinguido señor Alvarez Viduarre, recibió hoy de la Cancillería de su patria el informe de que a las 10.20 minutos de esta mañana la Asamblea Nacional declaró elec-

to Presidente de la República al ingeniero don Arturo Araujo, y Vicepresidente al General Maximiliano H. Martínez.

Ambas elecciones fueron hechas por unanimidad.

Los sueldos de vacaciones de los maestros tienen que estar sometidos a la rebaja ya que en presupuesto figuran como sueldos corrientes, nos dice el Jefe de Educación Primaria

Mañana en la mañana estuvimos conversando con el jefe de educación primaria, don Ramón Rodríguez, acerca del deseo que hay en algunos maestros para que no se haga la rebaja en los sueldos de vacaciones, por considerar que esos sueldos están justamente guardados con la labor integrada en el curso lectivo.

Sobre este particular, el señor Rodríguez nos hizo las siguientes manifestaciones:

— No hay ninguna parte que se pueda intocable los sueldos de vacaciones; desde luego que se pagan íntegros a los maestros. Si esos sueldos se hicieron deducciones, o fueran inferiores a los sueldos durante el curso lectivo, habría su razón para que no se hiciera en ellos la rebaja a que hoy día están sometidos todos los sueldos. En el presupuesto son fijados como sueldos corrientes que no su-

fron más alternativas que las de los demás sueldos.

— Por ahí he oído decir a algunos maestros que los sueldos de vacaciones se hacen de las deducciones durante el curso lectivo, y eso no es cierto.

— Claro está que se tienen como sueldos ganados los de vacaciones, pero esto es una práctica que siempre se hace para evitar que los maestros se queden sin ganar durante los meses de descanso, que la mayor parte de ellos no podrían ocuparse por corto tiempo.

— Siendo, pues, sueldos corrientes de presupuesto, es lógico que tengan que estar sujetos a las mismas alternativas de los sueldos del curso lectivo. Por otra parte, hay que tomar en cuenta que la situación económica obliga a la rebaja general en los sueldos de los empleados públicos, no permitiendo hacer grandes excepciones.

SEGUN DECLARA EL SECRETARIO DE EDUCACION PUBLICA, SR. FACIO, LOS DIRECTORES Y PROFESORES DE SEGUNDA ENSEÑANZA PUEDEN CONSIDERARSE CESANTES

Según declaración hecha por don Justo A. Facio secretario de educación pública, a una disculpa profesora de segunda enseñanza, tanto los directores como profesores de ese rango, deben haber sido cesantes.

Esta situación se origina de conformidad con manifestaciones del mismo funcionario, en que el ministerio que tiene a su cargo podrá en vigencia planes de economía del gobierno, y él no ajustarse a ellos los elevados mencionados, habrá que separarlos, pues cuenta en abundancia con quienes sí se ajustarán a todas sus medidas.

Ignoramos qué clase de planes económicos muy en boga en este tiempo de crisis, y hasta atendibles, hará llegar las cosas en el ramo de educación al extremo de posponer las capacidades del personal de enseñanza, y contentar solamente la adaptabilidad de los individuos a las condiciones que en general está imponiendo el gobierno.

La persona que nos trasmite tan alarmante noticia nos merece fe, y sólo deseamos que de ser cierta la aserción del señor ministro, éste tenga oportunidad de que no se realice.

Hasta la fecha no se tienen pruebas fehacientes de la propaganda comunista que están desarrollando en nuestro país los polacos

Las autoridades de investigación trabajan con celo y con mucha minuciosidad para comprobar plenamente que muchos de los polacos que han ingresado al país se están dedicando a la propaganda comunista aquí.

Según se nos informó hoy, por un alto funcionario de seguridad pública, hasta la fecha no se ha podido obtener pruebas fehacientes que constaten que dichos polacos se dedican a tal propaganda. Lo que se tiene son indicios de que algunos de ellos han distribuido algunas hojas de literatura comunista, por lo que se ha procedido a la detención de dos de ellos a fin de hacer investigaciones sobre el particular.

Resulta muy difícil echar del país a esos individuos, nos dijo ese alto funcionario, pues las mismas leyes permiten su ingreso; y mientras no se logre comprobar les algún acto que esté en contra de la regulación de la vida nacional, nada se podrá hacer, a pesar de que es necesario por varias razones limpiar el país de determinadas clases de gentes que lo han invadido para dedicarse a diferentes actividades.

Sin embargo, se activan toda clase de diligencias para controlar bien los actos de determinados individuos.

LA ASAMBLEA NACIONAL DE EL SALVADOR DEFINIO HOY EL PROBLEMA ELECTORAL

DECLARA LA ELECCION DE PRESIDENTE Y VICEPRESIDENTE

Bocadillos de Frutas La Tricopilía



LA GOLOSINA DE MODA
 DE VENTA EN TODAS PARTES
A 10 CENTIMOS

Fijese que la envoltura lleve el nombre
 los fabricantes **TRISTAN, VOLIO & Co.** y el de los
 Distribuidores Exclusivos **SASSO HERMANOS,**
 pues de lo contrario no son legítimos.

Disposición ejecutiva sobre la recaudación de la patente nacional

La secretaría de gobernación, con la referendación del presidente de la república, emitió el siguiente decreto:

Artículo primero. — Los contadores y tesoreros municipales llevarán cuenta, en los libros generales de su dependencia, del curso de la recaudación correspondiente a los fondos de la patente nacional, sin que por esta causa pueda considerarse aumentado el presu-

puesto de ingresos municipales para los efectos de ampliar la proporción de gastos de personal prescrita por el artículo 19 de la ley número 180 de 23 de agosto de 1923.

Artículo segundo. — La inspección general de hacienda municipal se encargará de controlar de estas cuentas en la forma establecida por la ley para las municipa-

les y tendrá, asimismo, autoridad suficiente para exigir de quienes corresponda, el entero de los municipios ramos, a la orden del gobierno, dentro de las épocas señaladas para ello.

Artículo tercero. — En los términos anteriores queda ampliado el reglamento de contabilidad municipal dictado por decreto número 59 de 15 de diciembre de 1925.

PUNTOS SALIENTES DEL PROYECTO DE ARREGLO DEL LIC. GONZALEZ FLORES CON LAS Cías. ELECTRICAS

Respecto del proyecto de arreglo con las compañías eléctricas, propuesto por el presidente de la junta del servicio nacional de electricidad, licenciado Alfredo González Flores, que ha sido presentado ya al gerente de la compañía del tranvía señor Salazar, hemos podido recoger de buena fuente los siguientes datos:

La compañía del tranvía, única que tiene concesión para prestar servicios en San José, pero de conformidad con el plan en estudio esa concesión se extenderá a los cantones vecinos otorgándose iguales facultades a la compañía nacional de electricidad y a Electriciana.

Todo es acordado a base de las mayores garantías para los consumidores en los precios, como en las instalaciones y condiciones en general del servicio público, que deben ajustarse a los adelantos modernos de la electro-técnica.

El contrato relativo a este arreglo tendría que extenderse hasta

1955, año en que vence la concesión primitiva de la compañía del tranvía. Las tarifas se ajustarán al costo de los servicios con la natural ganancia moderada para los empresarios.

En general, el proyecto del licenciado González Flores está sometido a las tendencias de control a que se somete en los Estados Unidos esta clase de empresas.

Todo el texto del arreglo, de que tenemos copia, se reduce a eso en lo principal, pues lo demás lo constituyen cláusulas comunes a todas las contrataciones de esta clase, y se refieren a detalles de seguridad legal de los convenios.

La junta del servicio nacional de electricidad aprobó el proyecto, como base de discusión, y dadas las demostraciones de buena voluntad de ambas partes se han hecho para llegar a una pronta terminación de este negocio, es seguro que será aprobado, quizá con algunas modificaciones; pero el convenio debe ser conocido después por el congreso.

EL EJECUTIVO DISPONE UNA NUEVA REGLAMENTACION DE LOS ARCHIVOS NACIONALES

El poder ejecutivo emitió un decreto sobre la nueva reglamentación de los Archivos Nacionales, considerando que el reglamento actual, emitido en 1902, adolece de vacíos y deficiencias que la práctica ha puesto de manifiesto

y por lo que se hacía imprescindible una nueva reglamentación. El nuevo reglamento es extenso, bien detallado y contempla importantes innovaciones para un mejor servicio en aquellas oficinas del estado.

CON MOTIVO DE LOS SUCEOS POLITICO-SOCIALES ESTA PRISIONERO UN ESTUDIANTE DE DERECHO

El estudiante de derecho don Manuel Mora presentó recurso de habeas corpus a favor de su compañero don Jaime Cerdas. Este ha sido hecho prisionero

y está a la orden del director de la policía porque se le juzga como participante en los movimientos obreristas de reivindicación de sus derechos de subsistencia.

A los fondos de los huérfanos del Virilla no se les podrá dar otro destino que aquel a que están dedicados

NOS DICE EL SEÑOR MINISTRO DE SALUBRIDAD PUBLICA



El Conde de Cromer, actual Lord Cambelan de Inglaterra, será el probable nuevo gobernador general de Canadá, para suceder al Vizconde Willingdon, quien ha sido nombrado Virey de la India. El Conde de Cromer es amigo íntimo del Rey y del Príncipe de Gales

Estuvimos breves momentos con el señor ministro de salubridad, quien está ahora visitando diferentes centros de la meseta central en compañía del doctor Molly y que precisamente nos hablaba de su visita a la ciudad de Carto y donde aquel facultativo trajo la más grata impresión del hospital de la vieja metrópoli.

Se nos ocurrió preguntarle qué impresión le da las gestiones que se han hecho para dedicar los fondos de los huérfanos del Virilla a los de emergencia de dichos ahora para aliviar la situación de los sin trabajo, y nos contestó enfáticamente:

—Eso no pueden, ni serán destinados a otro objeto que el de proteger a los huérfanos del Virilla y precisamente se ha dado instrucciones al señor gobernador de Alajuela para que mueva a la junta encargada de atender esas actividades, para que haga un censo minucioso y detallado de todos los huérfanos con tal derecho, para que una vez entregados o puestos a la orden de ese comité los fondos a que se hace referencia, se comience a llenar el cometido que se le ha encargado a dicha junta!

Entendimos que la mayor parte de esos fondos están en el Banco de Costa Rica a la orden del tesorerero general del comité de socorros, señor don Julio Díaz Grañados y que otra parte tiene ya en su poder aquel comité, asevera diciendo a una suma como veintag mil colones los cuales van ahora a ser puestos en manos de la junta respectiva para que resuelva la mejor forma de distribuirlos entre los damnificados.

Es posible que la junta se de a la educación de los huérfanos, ya que es lo más aconsejable en tratándose de la infancia desvalida.

Todas las demás gestiones que al respecto se haga serán buenas porque no se le puede dar otro destino a fondos que son exclusivamente para los huérfanos del Virilla.

Sólo un minuto
para repetir a ustedes que la

SILENCIO!

es lo mejor que existe para todos los dolores, porque además de proporcionar alivio inmediato regulariza la circulación, devuelve las fuerzas y no ocasiona trastorno alguno ni al corazón ni a los riñones.

CAFIASPIRINA

"Si es BAYER es Bueno" →

Cinco minutos de conversación con Puntarenas

A fin de ofrecer al público el mejor servicio telefónico posible entre San José y Puntarenas y con el objeto de satisfacer los deseos de muchos abonados, ninguna comunicación telefónica con ese puerto podrá durar más de cinco minutos, para que los cambios constantes aceleren el servicio a diferentes personas. Rogamos a todos nuestros abonados aceptar esta limitación que se establece en beneficio del público.

COMPANIA NACIONAL DE ELECTRICIDAD

San José, 4 de febrero de 1931

UNGUENTO MENTOL Co.
El amigo verdadero de los niños,
El mejor aliado de los padres.
FARMACIA IRIS -- Teléfono 3101.

EL PRESIDENTE ELECTO EN EL SALVADOR SE DIRIGE A SUS COMPARTIDAS EN ESTA REPUBLICA

San Salvador, 19 de enero de 1931

Sr. Coronel don Ernesto A. Avelar
San José, C. R.

Muy señor mío:

Con mis afectuosos saludos para usted y demás miembros de la colonia salvadoreña residentes en esa ciudad hermana, simpática y dorada de mi candidatura, deseo manifestarle que el triunfo obtenido en el reciente torneo cívico, ha constituido una de las páginas más brillantes escritas por este noble y viril pueblo en las agitaciones de nuestra vida política. Las elecciones se verificaron al amparo de la más absoluta libertad y orden nunca vistos en los anales de nuestra historia patria. Nuestro ilustre gobernante, doctor Pio Romero Bosque, legítima y honrosamente llamado el Padre de la Democracia salvadoreña, así como sus dignos colaboradores de gabinete, y demás autoridades, que

señalaron de manera ecuaníme para el derecho del sufragio sufragio con plena y tangible realidad. Acostumbrados como estábamos a presenciar el debate electoral a base de imposición, los eternos conculcadores de los justos anhelos populares — que en esta vez fueron los partidosos — no han dejado de correr noticios alarmantes sobre mi elección, por haber triunfado contra toda propaganda insana, el pueblo traicionado, y sufrido armonizado, en los patios laborista y nacional y del proletariado salvadoreño, erráticas integradas por la clase obrera y campesina, que lucharon con denuedo por obtener tan resonante victoria que culminara con mi exaltación al poder, en donde estoy dispuesto a desarrollar una política copuradora en bien de los sagrados intereses nacionales.

Señor de usted sin otro particular por el momento, muy afmo, ser vidor y amigo,

(f. Arturo ARAUJO

No es justo que se proceda en esa forma contra el gobierno porque es proceder contra la misma nación, nos dice el Sr. Secretario de Gobernación aludiendo a la actitud de algunos obreros

YO ESTOY DISPUESTO A PROCEDER CON MANO DURA A FIN DE GARANTIZAR EL ORDEN PUBLICO

CON PROCEDIMIENTOS REÑIDOS CONTRA EL ORDEN NO PODRA JAMAS SOLUCIONARSE EL PROBLEMA DE LOS SIN TRABAJO

En la mañana de hoy estuve conversando con el señor secretario de gobernación acerca de la situación creada con motivo de la actitud de algunos obreros. Yo estoy dispuesto, como lo está también el gobierno — no digo el señor Gardián comentando la actitud de dichos obreros — a proceder con mano dura a fin de garantizar el orden público. Se procederá contra todos los obreros que, con el pretexto de reclamar trabajo lleven a cabo actos que vayan contra el orden y la tranquilidad del país. En esto se está procediendo desde ayer, y la secretaria a mi cargo hará que se mantenga ese orden.

No es justo que se proceda en esa forma contra el gobierno, y conste que al proceder así no es contra individuos del gobierno, sino contra el gobierno de la nación, que merece respeto porque es un poder constituido.

Nadie puede decir que el gobierno no ha estado de parte de los obreros sin trabajo; desde un principio se ha preocupado por buscar los medios posibles para dar ocupación a los que no la tienen, pero tampoco el gobierno puede proceder de un día para otro. Ya ven los obreros, que se han iniciado las actividades, en carreteras, en la pavimentación, donde serán colocados grupos bastante numerosos; también se va a dar trabajo en los talleres de obras públicas. El gobierno está pronto a ejecutar todas las disposiciones que vengan del congreso, y a poner todo su contingente para aliviar esa situación de los sin trabajo, pero si se busca la alteración del orden público, la situación, en vez de arreglarse, tiene que empeorarse y para evitar esto, hay que tener coradura por parte de los obreros o procederse con energía por parte del gobierno.

Esto mismo se está haciendo en los demás países del mundo, donde la situación de los sin trabajo revierte caracteres de mayor gravedad que aquí, precisamente para evitar que se empeore.

Es necesario, pues, que haya orden, para poderlas arreglar bien. Poco a poco se van buscando los medios de trabajo, normalizándose así la situación.

La actitud mía, como la del gobierno en general, terminó diciéndole al señor Gardián, ha sido vista por todas aquellas personas sensatas con maestría, de aprobación, y prueba de ello es que hoy en la mañana he recibido más de cien felicitaciones.

Muchos obreros han manifestado no estar de acuerdo con esa actitud de unos pocos individuos que gustan de asumir actitudes que van en pugna con nuestra vida tranquila.

NUESTRA SOCIEDAD

Viajeros - Exterior

—Parte el sábado próximo para Europa en vía de paseo doña Margarita Rohrmoser de Esquivel.

—Para Colombia tiene viaje el joven don Guillermo Carazo Brenes.

—Para Alemania parte próximamente don Rodolfo Peters, quien va en vía de negocios.

—Para España embarca el sábado de esta semana don Joaquín Piedra Stein.

—Para el mismo país don Manuel Rey López.

—Para México don Agustín Sierra.

Viajeros - Interior

—Estuvo en la ciudad de Puntarenas y regresó en la noche de ayer el señor secretario de seguridad pública don Arturo Quirós.

—Regresó de Puntarenas doña Josefina Coen y niños.

—Se encuentra en esta procedente de la ciudad de Limón la señorita Fé Castro.

—A Limón regresó don Rogelio Gutiérrez.

Sentido fallecimiento

—Ayer falleció en esta capital la señorita Clementina Blanco Montero, elemento de un apreciable hogar.

—Consignamos con pesar la noticia y enviamos nuestro testimonio de condolencia a los padres don Miguel Blanco y doña Rosa Montero de Blanco, a los hermanos y demás deudos.

En Alajuela

El sábado próximo habrá tamales danzantes en el centro interno cívico de la ciudad de Alajuela.

El Domingo a las ocho y media se verificará un gran baile social.

Una magnífica orquesta amenizará esos dos actos sociales que prometen resultar tan lucidos como los verificados anteriormente.

Club Unión

Los accionistas del Club Unión se reunirán el primero de marzo próximo a las tres de la tarde para tratar importantes asuntos relacionados con la marcha de ese centro.

Estimable enferma

Ayer tarde llegó procedente del Carrizal de Alajuela, bastante de licada de salud la estimable señora esposa de don Ricardo Fournier, quienes temporaban en aquel lugar desde el mes anterior. Dichosamente su estado hoy es muy favorable y esperamos que reacciones pronto.

—También guarda cama muy delicado, uno de los hijos de la estimable señora doña Celia Saborio en esta capital, lo cual sentimos sinceramente, esperando que la dolencia no sea nada grave.

Para Puriscal

—Hoy salieron para Villa Colón y Puriscal los señores don Ramón Rodríguez y don Ramiro Aguilar, en vía de paseo y de actividades docentes, permaneciendo por allá varios días.

—Para el campo por la vía del Atlántico, salió doña Lilia de Leer.

—Para Limón la señorita María Cristina Torres.

—En la ciudad de Alajuela temporó la señorita Estelita Ortiz.

—En la misma ciudad la señorita Isabel Quirós Quirós.

Cigarrería BRENES

AGENTE DE



Temporada Veraniega

—Veranean en la ciudad de Puntarenas el licenciado don Alberto Echandi y su distinguida familia.

—En el mismo lugar doña Rosarina M. de Campos y sus señori tas hijas.

—Regresó de ese puerto don Moisés Gómez acompañado de su familia, que pasó allá una temporada.

—Regresaron de Alajuela doña Isabel v. de Williams y su hija la señorita Isabel.

—De su temporada en Alajuela regresó la familia del licenciado don Ricardo Fournier.

Doña Mercedes Guidño de Brenes

Ayer falleció en esta capital, a edad muy avanzada, la muy distinguida matrona doña Mercedes Guidño de Brenes.

Tan apreciable dama ha sido muy estimada en todos los círculos sociales del país, y su fallecimiento ha dejado un vacío vacío.

Sus funerales se verificarán en la mañana de hoy en la iglesia de la Dolorosa, de donde salió el cortejo para el cementerio general, con lujoso acompañamiento. A. B. C. al consignar la noticia de este sentido fallecimiento, envía su testimonio de condolencia a sus hijos, nietos y demás familiares dolientes.

Enfermos

—Operado en días pasados, ha seguido mejor el joven don Alben Torres Martín Chavarría.

—Delicada de salud se encuentra la señorita Emilia Alvarado. Nuestros votos por su pronto restablecimiento.

—Partió para Puntarenas en vía de restablecimiento don Gerardo Sáenz Gutiérrez.

En Limón se siguen destituyendo trabajadores de la compañía frutera

EN ESTOS DIAS FUERON DESTITUIDOS UNOS VEINTE WATCH-MEN

Personas recientemente llegadas de nuestro puerto del Atlántico, nos informan de que las economías en la compañía frutera y la del ferrocarril del norte se siguen haciendo economías quedando con ello mayor número de gentes sin trabajo.

En Limón ha quedado reducido al mínimo el número de empleadas de las compañías aludidas, y en cada quincena se registran nuevos recortes de trabajadores.

En estos días atrás, por ejemplo,

fueron despedidos de los muelles y otros lugares dependientes de las compañías, nada menos que veinte personas más que hacían servicio de watch-men.

Y todas esas gentes sin trabajo se trasladan al interior del país principalmente a la capital, aumentando con ello el número de los desocupados.

De Limón muchas son las familias que se han trasladado a la capital en busca de nuevos horizontes.

COMPRE las mejores frutas refrigeradas en La Despensa

de F. DIAS E HIJOS
Uvas a ¢ 1.50 la libra
Peras a ¢ 1.50 la libra
Manzanas a ¢ 0.75 la libra

Asegure su salud y la de los suyos, comprando sin embargo a los más bajos precios en plaza

Anoche impidió la policía una manifestación de obreros que proclamaban la revolución

Anoche se reunió un grupo bastante crecido de obreros en la con federación general de trabajadores.

Se pronunciaron algunos discursos censurando la actitud del gobierno con motivo del retardo en la iniciación de los diferentes trabajos, y hasta se dejó oír alguna voz proclamando la revolución.

Un grupo de policiales se situó cerca del edificio donde se celebró la reunión.

Cuando los obreros salieron a

la calle y viéndose que se trataba de avanzar en manifestación, al grito de que irían a sacar alreca a los compañeros detenidos ayer, el director general de policía les advirtió que se abstuvieran de hacer tales manifestaciones.

Como algunos insistieron se ordenó a la policía que avanzara, sin tomarse ninguna actitud hostil contra los obreros, pero con lo que quedó disuelta la manifestación, desfilando cada cual para su casa.

Destilería Cárdenas
Tel. 3649

LUTO EN UN APRECIABLE HOGAR

A principios de esta semana, a consecuencia de penosa enfermedad quebrantadora de su energía juvenil, y contra todos los esfuerzos que se hicieron para arrancarle del poder de lo irreparable, falleció en esta ciudad don Gonzalo Rodríguez Otárola, perteneciente a un apreciable hogar que se extinguió por su eterna ausencia.

Si como los egipcios nosotros hicieramos ante cada ser que muriera el juicio o balance de sus virtudes y sus culpas, seguros estaríamos de que ante la tumba de Gonzalo el veredicto tendría que ser lleno de luz para su grata memoria porque fué la suya una existencia de esas apacibles que pasan dejando solamente recuerdos de bondad, no obstante lo transitorio de su exodo en la tierra, y por eso al consignar esta luctuosa nota pensamos en que la cristiana filosofía no debe llorar a los buenos que descansan en el seno augusto de la tierra cumpliendo los designios de Dios.

Esta expresión de condolencia deseamos que llegue al corazón de la noble compañera del extinto doña Amalia Coronado, quien tiene a su lado cuatro vástagos que añoran la ausencia de su padre, y la hacemos extensiva a los hermanos Juan Rafael, Guadalupe, Dolores, Paulina, Adolfo y Lidia, y sobre todo a esa digna anciana, Manuella Rodríguez Arias, a quien el Señor le ha permitido vivir mucho para ungir, como pre dicta, con el óleo de la santidad por el dolor.

EN INGLATERRA SE ACONSEJA UN IMPUESTO DE UN CHELIN POR PE SONA DESTINADO AL ALIVIO DE LOS OBREROS SIN TRABAJO

El programa de construcciones en valles franceses

PARIS, 11. — El programa de construcciones navales 1931-32 ha sido terminado y será presentado a la cámara esta semana. En él se pide la rápida construcción de media docena de formidables acorazados del último tipo.

La visita del príncipe de Gales a

LIMA, 12. — El príncipe de Gales ha pasado el día jugando polo y golf. En la noche tendrá lugar en la legación británica el banquete que el príncipe dará a Sánchez Cerro, correspondiendo al día anoche. Después del banquete habrá baile. Espérase que el príncipe se permanecerá aquí hasta el domingo, dirigiéndose luego a Arequipa en aeroplano, en vez de hacer el viaje en el "Oropesa". Dicho barco zarpará de Callao mañana a las 2 a. m., para llegar a Mollendo el domingo. Si el príncipe hace el viaje en aeroplano a Arequipa, puede llegar a Mollendo al mismo tiempo que el barco.

Tres mil mineros sepultados por una explosión

PEIPING, 12. — Informes recibidos aquí dicen que tres mil mineros fueron sepultados el domingo por una explosión en las minas de Fushun, Manchuria. Los trabajos de salvamento se llevan a cabo con actividad febril. Ignórase el número de víctimas. Los parientes de los mineros presentan un lastimero espectáculo esperando junto a la mina noticias de los suyos.

Acta condecoración para el general Butler

WASHINGTON, 12. — El general Butler, que estuvo a punto de ser sometido a una corte marcial por sus declaraciones en contra de Mussolini, será uno de los que reciban la medalla con que se premiará a los marinos que se distinguieron durante las operaciones en el valle del Yangtsé, China, en 1926 y 27.

Butler ha sido ya condecorado dos veces con la medalla del servicio distinguido, que otorga el congreso.

La obra de la Cruz Roja Americana

MEMPHIS, 12. — El doctor Williams de Kleins, director del departamento médico de la Cruz Roja, ha manifestado que ésta no podrá suministrar medicinas ni servicios médicos a los damnificados por la sequía, pues tiene que atender a su alimentación y proporcionarles ropa, ascendiendo el número de esos damnificados a setecientos ochenta mil.

Snowden ataca el arreglo de la deuda de guerra

LONDRES, 11. — El secretario de hacienda, Snowden, atacó hoy el arreglo de la deuda de guerra con los Estados Unidos, calificándolos de extravagante y temerario, agregando que tal deuda es una amenaza para el futuro.

Sensacional declaración

WASHINGTON, 12. — Los grandes rotativos en sus ediciones del domingo, publican a grandes títulos las declaraciones que el gobierno norteamericano acaba de hacer en relación con la permanencia de los marinos americanos en Nicaragua, y la extirpación del bandolerismo.

Declara el gobierno de Estados Unidos que después de las conferencias entre el secretario de estado Stimson, el general McDougal y el ministro Hanna, se ha resuelto aumentar hasta donde sea necesaria la guardia nacional de Nicaragua, a fin de que este cuerpo sea el que exclusivamente se encargue de la extirpación del bandolerismo en Nicaragua, para lo cual intensificará la campaña. La permanencia indefinida.

Otra declaración del gobierno americano, dice que está completamente resuelto que los marinos norteamericanos permanezcan por tiempo indefinido en Nicaragua, pues son necesarios para la defensa del Canal de Nicaragua, a cuya construcción se dará comienzo dentro de poco. Compra de tierras.

Estas declaraciones del gobierno americano han causado sensación en el público de Estados Unidos, y sobre todo en capitalistas interesados en comprar tierras a lo largo de la ruta canalera que va a construirse, por lo cual se anuncia también que dentro de poco se salen financieros para Nicaragua a fin de proceder a la compra de dichas tierras.

Cuándo principiarán los trabajos

Aquí se tiene la seguridad de que los trabajos de construcción de la nueva ruta interoceánica principiará en el año 1932.

Inauguración de la estación radiográfica del Vaticano

CIUDAD VATICANO, 12. — Hoy a las 4.30 p. m. fue inaugurada la estación radiográfica del Vaticano, como parte de la celebración del noveno aniversario de la coronación de Pío XI. El Papa llegó a la estación en automóvil, siendo anunciado por Marconi. A continuación el Pontífice habló durante unos cinco minutos, en latín, diciendo: "En el nombre del Príncipe de los Apóstoles, por Mandato Divino. A todos los pueblos de la tierra, escuchad: apro

Aniversario del natalicio de Lincoln

NEW YORK, 12. — El aniversario del natalicio de Lincoln fue celebrado en todo el país. La bola se permaneció cerrada. El presidente Hoover pronunció un discurso sobre Lincoln, en Washington, a las 10 a. m., que fue transmitido por radio.

La Westing House establece la semana de cinco días

PITTSBURGO, 12. — La Westing House Electric Co. establecerá desde el lunes próximo la semana de cinco días de trabajo, medida que afectará a dieciocho mil personas que trabajan en dicha empresa.

vehéndonos del trabajo del senador Marconi, usamos y bendicimos con la ayuda de Dios esta maravillosa invención. Sean nuestras primeras palabras "Gloria a Dios en las alturas y paz en la tierra a los hombres de buena voluntad". Luego dió su bendición a todos los pueblos del mundo, a sus ministros y misioneros, a los gobiernos, a los ricos y a los pobres, a los ocupados y a los desocupados, y a todos los que sufren.

Después de la transmisión el Papa se dirigió a la Academia Pontificia de Ciencias, en donde se verificó una sesión especial, instalándose a Marconi como miembro. El Papa habló nuevamente en italiano, siendo sus dos discursos traducidos al inglés por el propio Marconi. Luego fueron traducidos a los demás principales idiomas.

Acompañado el Pontífice el Padre Gianfranceschi, nombrado director de la nueva estación radiográfica.

En su presentación, Marconi fué notado que en veinte años de cumplir los Papas su divina misión, es esta la primera vez que la voz del Sumo Pontífice puede ser oída en el mundo entero.

NEW YORK, 12. — El mensaje del Papa fué escuchado claramente aquí, siendo inmediatamente retransmitido y traducido. N. DE LA R. — Las palabras del jefe de la iglesia católica fueron escuchadas perfectamente en la estación radio - difusora de don Armando Céspedes, en Heredia, en donde se reunieron numerosas personas ansiosas de oír al Sumo Pontífice.

Causan sensación los desórdenes de Snowden

LONDRES, 12. — Las declaraciones de Snowden acerca de la seriedad de la situación fiscal del gobierno, hechas ayer en la cámara de los comunes, han causado gran sensación en todo el país, estimándose que es imprescindible decretar nuevos impuestos y adoptar todas las medidas que aconseje la prudencia. Es muy probable que, estando de acuerdo el gabinete y los parlamentarios, se haga una reducción general de salarios. Entre los remedios que se proponen están un impuesto adicional de un chelin por persona, destinada al alivio de los sin trabajo, así como la adopción del plan Goussier para la conversión con pagaré que obligará a los tenedores de bonos a realizarlos o a aceptar intereses más bajos.

La catástrofe minera del domingo

PEIPING, 12. — Centenares de trabajadores continúan sepultados en las minas de Fushun, Manchuria, en donde ocurrió una terrible explosión el domingo. Tiene poca esperanza de rescatarles con vida.

Declaraciones de Bergamín

MADRID, 12. — "El Imparcial" publica unas declaraciones del jefe constitucionalista Francisco Bergamín, diciendo que ya es tarde para que las cortes constituyentes salven la monarquía. Opina que si se implantase una nueva ley electoral, el país no tardaría veinticuatro horas en derrumbarse. Ahora estamos interesados en salvar al país, agregó. La salud de la patria está por encima del rey. En breve comenzaremos los comicios constitucionales, nuestro propaganda en ese sentido".

MADRID, 12. — La policía ha confiscado la edición de "La Tierra" El diario "El Sol" protesta por la situación de centenares de paisanos encarcelados, en la catedral de Jaca desde diciembre, en pésimas condiciones de salubridad, agregando que recientemente falleció uno de los encarcelados, sin haber tenido asistencia médica.

GIJÓN, 12. — Anúnciase la huelga general en caso de que persista la negativa de las autoridades a levantar la clausura de la Casa del Pueblo.

CADIZ, 12. — La crisis del trabajo toma caracteres alarmantes en el pueblo de Aroca de la Frontera, en donde algunos grupos saltaron varios carros cargados de pan.

SEVILLA, 12. — Ha sido iniciada aquí una suscripción denominada "Dote nacional para la huérfana del capitán García Hernández". Este militar fué fusilado por su participación en el movimiento revolucionario de Jaca en diciembre pasado.

INVITACION

INSTITUTO COMERCIAL DE COSTA RICA

(En el Colegio de Señoritas)

Invita el público en general al acto de inauguración que celebrará con una ASAMBLEA presidida por el señor Secretario de Educación Pública, don Justo A. Facio, el lunes 16 de los corrientes a las 7 y 30 p. m. y a una conferencia que dictará el distinguido intelectual don Salomón de la Selva el miércoles 18 a las 8 p. m.

La matrícula que es libre, continuará abierta hasta la primera semana de marzo.



ESTACION CENTRAL DE CAMIONES

DESDE HOY EN ADELANTE ESTA AL SERVICIO ESTA NUEVA ESTACION QUE CUENTA CON TODA CLASE DE COMODIDADES Y CONFORT PARA LOS SEÑORES PASAJEROS

SITUADO 100 varas al NORTE DEL MERCADO CENTRAL, CALLE PASO DE LA VACA :: TELEFONO 3777 :: San José, 5 de febrero de 1931

El profesor don Luis Felipe González, dictará mañana una conferencia por radio

La voz del Santo Papa fue escuchada esta mañana en la estación de don Amando Céspedes, de la ciudad de Heredia

Con esa complacencia anunciarnos aquí que el profesor don Luis Felipe González, dictará mañana en la noche una interesante conferencia por radio.

Disertará el profesor señor González Flores en la estación radiofónica de don Amando Céspedes, en la ciudad de Heredia, escogido como tema la "Protección a la infancia", asunto este de gran actualidad y de interés para todos los hogares.

Así, pues, todos los que tienen estaciones de radio, encontrarán

mañana magnífica oportunidad de escuchar una conferencia que le vestirá mucho interés.

A propósito de la estación radiofónica del señor Céspedes, debemos mencionar que esta mañana, cuando el Papa habló desde el Vaticano por medio de la estación de radio ha poco instalada allí, sus palabras fueron escuchadas claramente en la de don Amando Céspedes. Sobre esto informamos ampliamente en nuestra sección cablégráfica de este mismo diario.

LECTURA DE LOS JUEVES

CRONICAS TICAS

— III —

El hombre a quien respetaban las niguas

(Por RASABE)

Empirismo en la abogacía? Típicamente! Pero no en el sentido con- fuso con que lo han usado algunos autores sin distinguirlo, que es EMPIRICO de lo que es EXPERIMENTAL. Uno se refiere al conocimiento adquirido por experiencia ante los hechos fortuitos que no han sido comprobados; el segundo, al conocimiento adquirido con ciencia y experiencia; es decir, al que ha seguido un orden y aplicado un sistema inteligente y voluntario en la comprobación de los hechos conforme a las reglas del método experimental del doctor Claudio Bernard.

Pues de un viejo leguleyo se trata.

Pipote recio y acicalado; boca y ojos, fruncidos en los cuales a- soman el chiste listo, el carácter burlesco y el autoconcepto de hombre de recursos hábiles. Trajeado: bombín, chaleco requintado y corbata lila - lazo pegado como un botón saltado en su cuello tieso.

Moreno, bastante oscuro, rayano en azul ceniciento; Su aspecto a- pergaminado da la impresión de un ente en conserva a lo higo pa- so.

Su brincido al andar, parece delatar que tuviera resortitos en la planta de los pies, y al no do- blar las rodillas manteniendo en ángulo de 135 grados las corvas parece que sufriera de calambres, y al llevar los brazos separados y en arco, como temerosos de ajar el arco, recuerda los pavones del chompipe cuando se arma.

Este pipote - pipote afortunado tiene un modo de presentar sus alegatos, dándole una aparente fuerza de razón y de verdad. Sus argumentos, aunque falaces, con- vencen. Hay que estar listo para encontrar la falsedad de sus pre- misas.

Un día de estos estuvo aquí en Alajuela y nos echó el siguiente cuento: Sólo los chiquillos y las mu- ñeres lo creyeron lo que relató, sin embargo él está seguro de que es un hecho verídico lo que contó.

Comenzó: "Tuve que ir a un ba- ño de San Isidro de Heredia, U- na vez concluí que hube mi tra- bajo determiné darme una sema- na de vacaciones gozando del ve- rano. En la casa en que me hos- pedé había muchos cerdos en el

patio. Es fama en el barrio el ni- gitero que hay en este patio. Yo tenía que atravesarlo con frecuen- cia". Aquí interrumpió su relato y nos preguntó: "¿Qué harían us- tedes en mi caso para que no se les pegaran las niguas?" Dimos di- ferentes planes pero ninguno a- ceptó. Uno porque el olor de car- bolina era repugnante a la fami- lia, otro porque ocasionaba gastos y el dueño de casa era muy ECO- NÓMICO, etc., etc.

Volví a preguntar: "¿Qué ha- rían ustedes en cuanto se les ad- hiera la primera nigua?" Inmediatamente, con mucha ló- gica (todos nos abreviarnos a ex- clamar: "Pues matarla!" "¡Ahí está el error!" "Eso es malo". Se apresuró a replicarnos acoratamente.

"Vaya lo que hice yo; pue- da que les sirva a ustedes en al- guna ocasión".

"La primera que se me subió la cogí con cuidado, le apliqué un hi- lo de seda en una patilla y la a- mané al pie de la mesa donde escribía. De cuando en cuando ir- alzaba y la punzaba muchas veces por la cabeza, los costados, la pa- cilla, en fin, por todos lados. Esta ma- ronita publicitaria se la apii- que bastantes veces. Al otro día la solté y le dije al oído: "vaya cuentele a sus compañeras lo que le ha pasado a usted. Refiérales lo terrible que soy yo con las ni- guas. Dígales, si alguna se me trepa le irá peor!"

"La fui a dejar al patio. To- da se aglomeraban y se disputa- ban el oír de primeras las noti- cias que traía su compañera tur- bada.

"Más tarde, cuando tuve nece- sidad de atravesar el patio vi con sorpresa y satisfacción cómo se as- peraban y me dejaban el paso li- bre, como calle flanqueada por dos ejércitos de niguas. Confor- me iba pasando se iba cerrando la calle. A mi regreso, la misma cosa.

"Pero ustedes cometen la ton- tería de matar la primera y ésta, por supuesto, no puede contar a las demás lo que le ha pasado. Y ustedes se cansarán infructu- samente de matar niguas".

Don Ermundio, que así se lla- maba este hombre del cuento, sos- tiene que es cosa verídica.

¡Ah, cuento de un leguleyo, se- ción general de tráfico

Provisionalmente será reemplazada la parte dañada de la atarjea de la planta de Tacares con tubería de varios pies de diámetro

Tanto el administrador del fe- rrocarril al Pacífico, ingeniero don Luis N. Fournier, como los inge- nieros Viquez y Esfinger, han es- tado en el lugar donde se registra- ron los cables de la atarjea de la planta de Tacares estudiando la forma más conveniente para ha- cer las reparaciones necesarias y lo más rápidamente posible a fin de que el servicio de locomotas eléctricas, de aquel ferrocarril, no sufra una larga interrupción.

Fomentado, por su parte, enca- rgó a los ingenieros Fournier y Vi- quez para que hagan estas re- paraciones, habiéndose dispuesto que el arroyo provisional que allí se haga, sea colocado un tu- bo de unos cinco o siete pies de diámetro, por el cual discorra el agua, hacia la planta.

En esa forma, se consigue que el tubo, sea reparado en pocos días para que no siga interrumpi- do por mucho tiempo el servicio eléctrico en el ferrocarril, lo cual ocasiona muchos gastos a la em- presa ferrocarrilera.

El trabajo se está haciendo ya y en ello se ocupan activamente los ingenieros Fournier y Viquez.

Se ha informado además que el caso en cuestión será estudiado de tendidamente a fin de ver si cabe un reclamo contra la compañía AEG contratista de la electrifica- ción del ferrocarril al Pacífico.

El crédito de su establecimien- to depende del reclamo mere- cido que haga a sus artículos.

Anúnciese en "ABC"

RECURSOS DE HABEAS CORPUS

Están en tramitación y maña- na serán resueltos por la corte, dos recursos de habeas corpus pre- sentados por el señor Leopoldo Fernández a favor de Miguel Mi- randa Arroyo, detenido a la orden del Alcalde de Palmares y el otro a favor de Joaquín López Piedra, detenido por falta de pago de una pensión alimenticia.

Accidente automovilístico de anoche en Cartago

Anoche, a eso de las siete, ocu- rrió un grave accidente en la ca- rretera a Cartago, en jurisdicción de Taras.

A esa hora se dirigían hacia Car- tago unos boyeros, regresando de aquella ciudad el auto - camión de la casa Uribe y Pagés, mane- jado por el chofer Alejandro Mu- ñoz.

Según el parte de la dirección general del tráfico, el auto - ca- mión avanzaba a velocidad, cho- cando contra los buyes de una de las carretas. Los animales que- daron en estado agónico, debido a los fuertes golpes.

El chofer explica que al avan- zar, los buyes se atravesaron en forma tan inesperada que no pudo evitar el choque.

De este asunto conoce la direc- ción general de tráfico

ALFA Y OMEGA

— I —

Y fué el trágico fin! En la desierta concavidad del cielo amaratado, surgió el enigma de la muerte abierta contra todo ideal u apostolado.

Blandió el puñal de Bruto en la cubierta y fermentida entraña del Pecado: — ¡la humana pluma a describir no acierta el sangriento desfile del pasado!

Sobre la linde el precipicio ensalma como un canto hierático que arrulla entumeciendo de terror el alma.

Chisporrotea el Odio — intensa hoguera, — en cuyo abismo inexpugnable aulla el perro asqueroso de Satán que impera!

— II —

Pero a pesar de destructor avance del fratricida despertar que añoro, hubo de pronto espiritual balance en la conciencia del terrible coro.

¡Cuajó en la sombra el sideralio alcance de una flora cromática en decoro, como en las noches de gentil romance el destello de paz de algún meteoro!

Turba o caterva de infernales iras; fantasmagórica recua enajenada que habéis colmado en sangre nuestras piras;

¡Sobre la oscura sirte, vuestras huellas, serán trocadas por rubor de estrellas, donde abreviar la inspiración sagrada!

RAUL VILLALON MONTERO

Lo reproducimos por haber salido ayer con muchos errores.

Panama Mail Steamship Company



SALIDAS DE PUNTARENAS

Para Nueva York directo, con escalas en Balboa, Cristóbal, Cartagena, Puerto Colombia y Habana:	
Vapor "EL SALVADOR"	Febrero 23
Vapor "COLOMBIA"	Marzo 9
Para Balboa & Cristóbal:	
Vapor "HEILO"	Febrero 12 o 13
Vapor CORINTO	Febrero 18 o 19
Para San Francisco y Los Angeles, via puertos principales de América Central y México:	
Vapor "ECUADOR"	Febrero 13
M/N "CITY OF PANAMA"	Febrero 16
Vapor "VENEZUELA"	Febrero 27
Servicio Fijo de Fletes y Pasajes el año entero	
I N F O R M E S :	
PANAMA MAIL STEAMSHIP COMPANY	
San José — Teléfono 4002	
FELIPE J. ALVARADO & Co. SUCS. S. A.	
Puntarenas — Teléfono 10	

Reanudados los trabajos en la carretera a Cartago ésta se ha cerrado al tráfico.- El desvío por San Diego resulta peligroso si no se acondiciona bien para ello.- Un camión esta mañana destruyó un puente en ese camino

Una vez reanudados los trabajos en la carretera a Cartago en la sección entre Herrán y Tres Ríos, ha sido indispensable cerrar al tráfico aquella carretera y disponer que se haga un desvío de

este por San Diego para que haciendo un largo recorrido evite a la ciudad de Tres Ríos.

Sin embargo, ese camino vecinal está en tales condiciones que si no se acondiciona convenientemente, fácil es que haya accidentes lamentables y que antes de terminar el trabajo en el kilómetro y medio que resta para llegar a la ciudad de Tres Ríos, a su vez se haga imposible el tráfío por allí.

En la mañana de hoy que está cerrado aquel tráfico, el primer camión que se vio obligado a tomar el desvío, estuvo en peligro de caer en una zanja y como consecuencia de ello destruyó el puente que al pasar sobre él accedió a su peso.

Así, pues, aun cuando no hubo accidente que lamentar, en cambio obstaculizó el tráfico por allí y ha tenido que ser de nuevo abierta la carretera con las consiguientes molestias para el trabajo que se hace.

Creemos prudente que antes que nada, debe prepararse provisionalmente aunque sea, aquel desvío, reforzando puentes y ampliando la vía para que los vehículos no sufran demoras y desperfectos al transitarla y una vez hecho esto, dar comienzo a los trabajos de las carreteras.

También debe pensarse la forma de no hacer imposible el tráfico, cuando los trabajos avanzan sobre otras secciones y acondicionar las veredas por las que haya que pasar, con antelación a la realización de aquellos, pues siempre será más prudente no dejar para última hora ese requisito indispensable en una carretera que tiene tanto tráfico.

La Secretaría de Gobernación ha hecho todo lo posible por encarrilar debidamente la encuesta a los telegrafistas

Con respecto a un artículo que apareció en el A B C del 10 del corriente, en que se indicaba que entre las preguntas que se hicieron a los empleados del ramo telegráfico en relación con la ley de jubilaciones no se contempló un aspecto interesante de la misma ligado a la rebaja del veintidós por ciento que tanto malestar había provocado en los del ramo, se nos manifestó en la Secretaría de Gobernación lo siguiente:

—La indicación de la Cámara, que dio pie al cuestionario, no contemplaba puntos de vista en relación con el asunto, si no que únicamente se concretaba a pedir que se consultara en prebiscito a los telegrafistas a fin de oírlos sobre la forma práctica de llevar a cabo los fines propuestos. Este despacho, para formar juicio al respecto, consultó el respectivo expediente y luego se formuló el cuestionario sobre aquellos puntos que en el mismo se consignaban con interés y otros que aconsejaba al dorso de explorar el criterio de los interesados. Se

dejaba margen también para que se opinara sobre otros puntos no especificados y así es que la observación del articulista y cualquier otra pertinente, pudieron haber aparecido en las respuestas.

Además la Cámara fijó un término limitado y corto para dar las contestaciones (quince días), y a fin de ganar tiempo para que pudieran contestar hasta los telegrafistas que prestan servicio en los lugares apartados, no se podía demorar mucho el formular las preguntas; pero todo se ha conseguido según se deseaba, pues ya fueron enviadas al congreso las contestaciones.

Como está pendiente de nueva discusión el asunto, hay ocasión todavía de que se manifestaran nuevas ideas en el congreso al respecto; pero si cabe decir que la Secretaría de Gobernación ha hecho todo lo posible por encarrilar debidamente la encuesta, inclusive la solicitud de sugerencias que se le hiciera a personas capacitadas del ramo, y que no se recibiera.

SPUMAN

En todas las inflamaciones del aparato urogenital de la mujer las cuales se manifiestan generalmente por flujos vaginales (benignos o malignos) es el SPUMAN, el remedio ideal: Aplicación sencilla, supresión de lavados, acción prolongada.

NUEVE COMBINACIONES DIFERENTES A ELECCION DEL MEDICO

Al comprar SPUMAN, verifique que la cajita exterior no haya sido abierta; de lo contrario no puede haber garantía del buen estado del medicamento.

DE VENTA EN LAS PRINCIPALES BOTICAS

El informe del Admor. de paquetes postales comprende el detalle de todas las drogas estupefacientes desalmacenadas del 1o. de Set. pasado al último de Enero

En el diario oficial de hoy se publica el informe del administrador del departamento de pequeñas postales, comprendiendo todas las drogas estupefacientes desalmacenadas en ese departamento, desde el primero de setiembre del año anterior hasta el último de enero del corriente año y en cumplimiento de las instrucciones dadas por el señor secretario de hacienda, para poner en claro de si por allí habían sido introducidos veinte kilogramos de goma de opio para el licenciado don Adolfo Salazar.

Ese informe especifica, las pólizas, cantidades y clases de drogas y las casas importadoras, no

aprovechando cantidad alguna importada, por ese conducto, por el señor Salazar.

Según el informe, importaron drogas estupefacientes en ese tiempo la Botica Oriental, Uribe y Páez, Mariano Jiménez R., Hermann y Zelcedo y Marta y de Quiros.

La mayor parte de esas drogas son: clorhidrato de cocaína, sulfato de morfina, dionina, estipitiuna, eucodal, extracto de coca, extracto blanco de opio, extracto fluido de opio, opio en polvo, "kai dano", codeína pura, cedol, pato pón.

Este serio asunto se ventila y se resolverá en el tribunal respectivo.

JUAN RAFAEL ACUÑA

Le hace o repara su cocina, instalaciones o cualquier trabajo eléctrico a precios reducidos y por abonos. Llámese a \$ 1.00 Llame al teléfono 339

HUMOR, BUENO Y MALO, CRIOLLO Y EXTRANJERO

De ahí adelante, uno de ellos bolearlo hicieron una apuesta. Con vista en someter a prueba las afirmaciones del drogista, quien pretendía tener de todo en su botica. El contrario, y muy resuelto, pidió que le vendieran... espíritu de contradicción. El boticario, sin inmutarse, gritó al de por delante: --Que baje mi mujer: . . .

El marido, que es gastrónomo, le lleva a la mujer un hermoso cuerno para que haga en él el acopio de recetas de sus platos preferidos. La mujer, muy a la moderna, recibe la insinuación del marido con gesto poco agradable, y dice: --Pronto estará lleno, volveré luego. E hizo ademán de salir. El esposo la interpele: --A dónde vas? --Dónde el almacénista. --Para qué? --Para que me lo llene de una vez con los nombres de la colección de latas que tiene en existencias.

TODO ESTA RESUELTO

Qué ridículo hablar de crisis cuando usted puede cenar un exquisito plato de

SPAGETTI BUIFONI

preparado a la italiana con buen pan y vino por la infima

suma de UN COLON, de don Antonio Filomia

Pruebe el cocktail Filomia a 25 céntimos

CAPTAN AVIADOR ITALIANO QUE LLEGO AQUI EN VIA DE ESTUDIO

Tuvimos el gusto de saludar al capitán de aviación italiano señor Max M. Taranto, quien recorre los países americanos en motocicleta haciendo, bajo los auspicios del gobierno de su patria, según nos informan, estudios de hidroaviación, es decir, conociendo detalles topográficos, puntos de posada, etc., para poder des

pués comprender con mayor seguridad una gira aviatoria, quizá dentro de unos tres meses.

El compañero el argenteo motorista, señor Federico Capurro. Saludamos a estos, súbditos 454 huanos con la mayor atención deseando que tengan buen éxito en su empresa.

Nos visita Gabriel Dufner quien va en motocicleta por el mundo

Hoy recibimos la visita del germano Gabriel Dufner, hombre emprendedor y talentoso, como todos los de su patria, quien recorrió el mundo en motocicleta con SIDECAR, acompañado solamente de una simpática pequeña perrita. Ha aquí los datos, que nos dio este explorador, referentes a su gira. --Empecé la vuelta al mundo por mi cuenta con la idea de escribir un libro después de mi aventura que creo va a durar cinco años. Estuve cuatro años en la guerra europea como voluntario alemán en el mi patria. Después desempeñé como sargento de policía en la ciudad de Múnich, Bavaria, y poco tiempo después la ambulancia me trajo a España, donde radicó un año y después me vine a Estados Unidos donde estuve por término de cinco años, visitando en ese tiempo veintidós estados de la Unión Americana, una buena parte del Canadá y México. Trabajé tres años en la casa Ford como mecánico, en Detroit, Mich.

De agosto 2 de 1928 a la fecha he visitado en mi motocicleta Indian Chief, acompañado de mi perrita Moly de edad de cuatro años, que siempre ha estado conmigo, los siguientes lugares: Alemania, Austria, Checoslovaquia, Hungría, Yugoslavia, Bulgaria, Turquía, Grecia, Egipto con las intenciones de visitar Tierra Santa en Jerusalén donde me pude parar por las cuestiones de revolución entre árabes y judíos. Visitó Italia, Francia, y volvió a los Estados Unidos en camino por Buenos Aires, pasando por la ciudad de México. Después piensa ir a Australia, Japón, China, India, Afganistán, Persia, Irak, Siria, y terminar mi viaje en Tierra Santa para ir a Alemania después de escribir el libro que tengo proyectado. Tengo fotografías y documentos de todos los países que he visitado.

A Dufner y a Moly los saludamos con augurios de una buena estrella en sus andanzas.

SOBRE LA DESTRUCCION DE LA ATARJEA DE LA PLANTA DE TACARES

OPINIONES DE INGENIEROS

Va tomando consistencia la afirmación de que el derrumbe de parte de la atarjea de la planta de Tacares obedeció, como pueden obedecer posteriores, posible derrumbamientos, al mal material empleado en su construcción por la compañía contratista.

Conversando esta mañana incidentalmente con el ingeniero don Max Koberg, nos manifestó, cuando lo interrogamos al respecto, que es verdad, como lo dice don Gonzalo Puelo, en un reportaje de "La Tribuna" de hoy, que él visitó en su compañía la planta y que notó desde hace mucho tiempo la mala condición que se empleaba para esa "atarjea", que trajo muestras que enseñó a varios amigos, y que escribió oportunamente una carta al señor presidente de la república, diciéndole la conveniencia de que se nombraran inspectores técnicos como en efecto fueron nombrados. El ingeniero señor Ross, uno de

los inspectores, con quien también conversamos acerca de estas causas, nos manifestó que en su informe señala la existencia de grietas en las paredes de la atarjea; pero que fuera de que hay ciertas causas naturales incontrolables, se debe todo por la topografía especial del terreno, el cual que no es irremediable el daño, que así mismo ocurrió un deterioro en la planta de Belén, y que entonces se cortó el mal sin pérdida de tiempo, colocando caños de madera bien cimentados, para dar por medio de ellas curso al agua, mientras se iba efectuando la reparación en firme.

Preguntamos al señor Ross si no creía conveniente que se efectuara una revisión total de la obra aprovechando esta oportunidad, como ayer lo insinuamos, y nos contestó que efectivamente valdría la pena de prever un día lo mayor.

TEATRO MODERNO

JUEVES 12 DE FEBRERO
SOLAMENTE A LAS 7 p. m.
ESTRENO DE RISA LOCA

La divertidísima parodia
cómica

"CARMEN"

por el célebre CHARLES
CHAPLIN

ENTRADA SEÑORAS \$0.25

La gran parodia cómica del célebre Charles Chaplin "Carmen", hoy en la función de las 7 p. m. en el Moderno

Sigue derrochando grandes películas la empresa del Teatro Moderno para ofrecer al público que noche a noche lleva el simpático coliseo lo mejor del programa.

Para esta noche se anuncia el restreño de la célebre y popular parodia cómica de la inimitable ópera titulada "CARMEN" interpretada por el genial y célebre cómico Charles Chaplin, el más eminente de todos los artistas de la pantalla. En "CARMEN" el célebre Chaplin hace su creación máxima para el público que quiere pasar un par de horas de risa loca no tiene más que asistir al moderno esta noche a las 7 p. m. para que se ría como nunca y se divida de todas las penas. Acuérdense nuestros lectores que los precios del Moderno son reducidísimos, 25 céntimos la entrada para mujeres y niños y 10 céntimos la entrada para los hombres.

EL MAGNIFICO JUEVES DE MODA QUE OFRECE HOY LA COMPANIA "SANTACRUZ", LA GRAN OPERETA DE KALMANN "LA BAYADERA"

Un brillante y hermoso jueves de moda nos ofrece esta noche la Compañía Santacruz en el Teatro Raventos, en donde está librando una magnífica temporada teatral.

Subirá a escena la grandiosa super opereta en tres actos del nuestro Emerico Kalmann que tiene título "La Bayadera", una de las más grandiosas obras líricas contemporáneas, de música sublime y de asunto espléndido. Con "La Bayadera" la Compañía Santacruz obtiene uno de sus más ruidosos éxitos y especialmente el eminente barítono Ramón Estarells y las simpáticas y aplaudidas tiples Nieves y Emilia Aliaga.

VARIEDADES

HOY JUEVES 12
A las 7. El hermoso drama, sonoro y musicado
LA INDOMABLE
Entrada 50 Cts.

A las 8.30 — Estreno de la super producción francesa

LA PRINCESA MASHA
Gran obra dramática dirigida por Louis Nalpas.
Actuación de Claudia Vixtrix, y Andrés Brabant

Domingo: Otro gran Estreno "DE FRENTE, MARCHEN" — Buster Keaton, Juan de Landa, Conchita Montenegro

Gasolina WICO a \$ 1,75 el galón y la caja a \$ 17,50

MARCO AURELIO SOTO & Co.

ALAJUELA

También hay obreros sin trabajo en las provincias

Señoras Directores de LA TRIBUNA,
San José,

Apreciables señores: Confiado en la hospitalidad de su acreditado diario y en la bondad de ustedes les suplico si les es posible insertar estas líneas en obsequio a la clase pobre y trabajadora. Dice en un reportaje el señor secretario de Estado en el despacho de gobernación que la falta de trabajo y las dificultades económicas de la clase pobre solamente se sienten en San José: La miseria, el dolor y el hambre han invadido los hogares de la clase obrera en todo el país. Basta hacer una visita por los alrededores para ver realmente la estrechez y falta de recursos en los rostros pálidos de los que por allí pululan. Aquí en Alajuela nada menos estamos sin trabajo más de 800 obreros muchos de los cuales han soportado cuatro meses. ¿Qué situación tan

apremiante! Y como si todavía esto fuera poco, viene el proyecto de la cédula personal a agravar la difícil condición económica del obrero. Dichosamente han combatido dicho proyecto con lujosas argumentaciones altas por sonalidades que se interesan por los pobres costarricenses.

Quiera Dios que el soberano congreso vea las consideraciones que respecto a ese impuesto hacen personas sensatas, inteligentes y empapadas en el asunto deseché este proyecto y salve así al pueblo de esta nueva carga.

Posiblemente el autor de dicho proyecto, lejos de conocer las miserias, estrecheces y calamidad de la mayoría de los obreros costarricenses que es obrero, vive en la opulencia y abundancia.

De usted con toda consideración y respeto atento servidor,
Rafael Angel Altamirano V.
Alajuela, 6 de febrero de 1931.

A malos tiempos más reclamo si usted quiere vender, anuncie. Las gentes juzgan de su prosperidad por el aviso

GRAN TEATRO Raventos

JUEVES 12 DE FEBRERO

TANDA A LAS 7 p. m. — Exito Inmenso! — La colosal película enteramente cantada y hablada en español, titulada

CHARRROS, GAUCHOS Y MANOLAS

Grandiosa revista musical
Canciones y balles típicos
ENTRADA \$ 0.50

A las 8.30 p. m. — Grandioso Jueves de Moda — Exito enorme de la COMPANIA "SANTACRUZ"

Reposición de la grandiosa super opereta
LA BAYADERA
Grandioso éxito de los aplaudidos artistas Nieves y Emilia Aliaga y Ramón Estarells
POPULAR POPULAR
ENTRADA \$2.00 ENTRADA

Mañana VIERNES a BENEFICIO de las aplaudidas tiples **NIEVES Y EMILIA ALIAGA** con —
LA VIUDA ALEGRE
Notas Teatrales

La gran super producción francesa "La Princesa Masha", se estrena esta noche en el Variedades
Pocos dramas tan interesantes como el que ofrece esta noche el Variedades, con la exhibición de "La Princesa Masha", super producción francesa que el célebre director Louis Nalpas, se encargó y en la que figuran grandes actores de la escena francesa, como son Claudia Vixtrix, André Brabant, Romuald Jobbé, Paul Guidé y otros, también prominentes.

El tema de este emocionante drama, sugiere lo implacable del destino fatal, que ni los más exquisitos cuidados, ni el apartamiento del peligro, son capaces de desviar. La interpretación de esta fuerte obra sólo pudo ser confiada a grandes actores, como son los que figuran en ella. La selección de los variados escenarios, con gran efecto fueron escogidos por el director, y toda la obra es bella por su asunto y por sus intérpretes.

De Frente Marchen
A la serie Interminable de grandes producciones que se están estrenando en el Variedades, hay que agregar la que por primera vez exhibirá el próximo domingo.

Es la tercera de final de 1930 que produjo la Metro Goldwyn Mayer, en español, y que, como es del dominio público, son las mejores que se hayan producido.
En De Frente, Marchen! no solamente la brillante actuación de Buster Keaton es digna de encomio, sino que Juan de Landa, el famoso y aplaudido Busch de El Presidio y Conchita Montenegro, la actriz española de "Sevilla de Mis Amores", tienen muy lucida participación.

Conchita Montenegro, se revela como una magnífica ensayadora andaluza, y bailarina en el mismo género.
Una corrida de toros, tan brillante que será una positiva sorpresa. Bailes especiales, entre ellos la Danza Apache, originalmente presentada por Buster Keaton, que merecerá nutridos aplausos.
Se ruega encarecidamente que las localidades sean retiradas con anticipación, pues hay una gran demanda.

Mañana será el beneficio de las aplaudidas artistas Nieves y Emilia Aliaga. Con la grandiosa opereta de éxito inmenso "La Viuda Alegre"

Mañana viernes, por estar ya terminando la temporada de la Compañía Santacruz, se efectuará la extraordinaria función en honor y beneficio de las dos figuras femeninas más populares de la Compañía, las simpáticas y notables tiples NIEVES Y EMILIA ALIAGA.

Indudablemente que esta noticia tendrá que causar gran simpatía en nuestro público pues a cada momento se ha extendido en forma entusiasta el cariño por esas artistas eminentes quienes con su belleza, su voz y su arte han logrado captar todas las simpatías del público josefino.

Nieves y Emilia han tenido un acierto al escoger su obra de beneficio, pues llevarán a escena la inmortal y bellísima opereta vienesa del Sr. Lehar que se titula "La Viuda Alegre" que por cierto hay gran interés de oír, pues hace tiempo que no se representa y que todos los josefinos ansían volver oír las dulces melodías de esa obra maestra del género vienes.

HEIDISAN

Se Garantiza Curación Rápida y Segura

Precios en todas las Farmacias:

Líquido	\$ 4.50
Pildoras	2.75
Varitas	3.00

No admita sustitutos -:- Exija el nombre
::: HEIDISAN :::

Inauguración del Instituto Comercial de Costa Rica

San José, 12 de febrero de 1931.

El Instituto Comercial de Costa Rica y la Academia Inglesa tienen el honor de invitar a usted y a su estimable familia a la Asambla de inauguración que tendrá lugar el lunes 16 de los corrientes a las 7.30 de la noche, en el Salón de Actos del Colegio Superior de señoritas.

Presidirá el acto el señor profesor don Justo A. Facio, Secretario de Educación Pública, y asistirán el señor Joaquín García Monge, Director de la Biblioteca Nacional, el Lic. don Alejandro Alvarado Quirós, y otras distinguidas personalidades.

Todos unidos en una sola aspiración de mejoramiento cultural, desearán dar vida a estas instituciones, que traen como mensaje para la juventud de Costa Rica un nuevo campo de actividades en servicio de la educación patria y una comprensión clara de lo que puede ser una capacidad bien aprovechada en beneficio de la nación, de la sociedad y de la familia.

El Instituto y Academia esperan su visita cordial y le saludan respetuosamente en nombre del Personal Docente.

EL DIRECTOR

Teatro América

HOY JUEVES 12

A las 7 La creación de TOM MIX
EL DIAMANTE ROBADO
Mujeres y niños 25 cts.
Hombres 5 cts.

A las 8.30 p. m.
Gran Ficción extraordinaria. La superproducción sonora y cantada

EL PAGANO
por el galán favorito
RAMON NOVARRO
Entrada . . . 50 cts.